



AMBASCIATA D'ITALIA A PANAMA

RICHIESTA DI TRASCRIZIONE DI ATTO DI MATRIMONIO
SOLICITUD DE TRASCRIPIÓN DEL ACTO DE MATRIMONIO

NÚMERO DEL EXPEDIENTE
(uso esclusivo de la Embajada)

Io sottoscritto, a conoscenza delle sanzioni penali, nelle quali potrò incorrere in caso di false dichiarazioni, dichiaro quanto segue: / El suscrito, con conocimiento de las sanciones penales, en las que puedo incurrir en caso de declaraciones falsas, de claro lo siguiente:

| DATI DEL MATRIMONIO / DATOS DEL MATRIMONIO | | | | | |
|--|--|--|--|--|---|
| LUOGO DEL MATRIMONIO / LUGAR DEL CELEBRACIÓN DEL MATRIMONIO: | | PROVINCIA / PROVINCIA: | | DATA / FECHA: D / M / A | |
| DATI DEI CONIUGI / INFORMACIÓN DE LOS ESPOSOS | | | | | |
| MARITO / ESPOSO: | | | MOGLIE / ESPOSA: | | |
| COGNOMI / APELLIDOS: | | | COGNOMI / APELLIDOS: | | |
| NOMI / NOMBRES: | | | NOMI / NOMBRES: | | |
| LUOGO DI NASCITA / LUGAR DE NACIMIENTO: | | | LUOGO DI NASCITA / LUGAR DE NACIMIENTO: | | |
| PROVINCIA / DEPARTAMENTO: | | DATA / FECHA: D / M / A | | PROVINCIA / DEPARTAMENTO: | |
| CITTADINO ITALIANO / CIUDADANO ITALIANO | | SI | NO | CITTADINA ITALIANA / CIUDADANA ITALIANA | |
| CITTADINO STRANIERO / CIUDADANO EXTRANJERO | | SI | NO | CITTADINA STRANIERA / CIUDADANA EXTRANJERA | |
| RESIDENTE IN PANAMA | | SI | NO | RESIDENTE IN PANAMA | |
| PRECEDENTE MATRIMONIO / PRIMER MATRIMONIO | | SI | NO | PRECEDENTE MATRIMONIO / PRIMER MATRIMONIO | |
| STATO CIVILE AL MOMENTO DEL MATRIMONIO / ESTADO CIVIL AL MOMENTO DEL MATRIMONIO | | CELIBE / SOLTERO | DIVORZIATO / DIVORCIADO | VEDOVO / VIUDO | STATO CIVILE AL MOMENTO DEL MATRIMONIO / ESTADO CIVIL AL MOMENTO DEL MATRIMONIO |
| | | NUBILE / SOLTERO | | DIVORZIATA / DIVORCIADA | VEDOVA / VIUDA |
| FIRMA | | | FIRMA | | |
| COMUNE ITALIANO DELLO SPOSO PER LA TRASCRIZIONE DELL'ATTO MATRIMONIO / ALCALDÍA ITALIANA DEL ESPOSO PARA LA TRASCRIPIÓN DEL ACTA MATRIMONIO. | | | COMUNE ITALIANO DELLA SPOSA PER LA TRASCRIZIONE DELL'ATTO / ALCALDÍA ITALIANA DEL ESPOSO PARA LA TRASCRIPIÓN DEL ACTA MATRIMONIO | | |
| COGNOMI E NOMI DI CHI CONSEGNA I DOCUMENTI / APELLIDOS Y NOMBRES DE QUIEN ENTREGA LOS DOCUMENTOS: | | | | | |
| COGNOMI / APELLIDOS: | | | NOMI / NOMBRES: | | |
| INDIRIZZO DI RESIDENZA / DIRECCIÓN DE RESIDENCIA: | | | | CITTA' / CIUDAD: | |
| TELEFONO FISSO / TELÉFONO FIJO: | | TELEFONO CELLULARE / TELÉFONO CELULAR: | | E-MAIL: | |
| DOCUMENTI NECESSARI D'ALLEGARE ALLA PRESENTE RICHIESTA / DOCUMENTOS NECESARIOS PARA PRESENTAR ESTA SOLICITUD: | | | | | |
| 1. ATTO INTEGRALE DI MATRIMONIO APOSTILLATO E TRADOTTO CON APOSTILLE DELLA FIRMA DEL TRADUTTORE / REGISTRO CIVIL DE MATRIMONIO APOSTILLADO Y TRADUCIDO CON APOSTILLA DE LA FIRMA DEL TRADUCTOR. | | | | | |
| 2. COPIA DEI DOCUMENTI D'IDENTITÀ DEI CONIUGI / COPIA DE LOS DOCUMENTOS DE IDENTIDAD DE LOS ESPOSOS. | | | | | |
| "Il sottoscritto dichiara di aver preso visione dell'informativa sulla protezione dei dati personali riguardante i servizi consolari, ad esclusione di visti e cittadinanza, ai sensi del Regolamento Generale sulla Protezione dei Dati (UE) 2016/679; ART. 13 E 14" - "El suscrito declara de haber leído la información sobre la protección de datos personales relativa a los servicios consulares, con excepción de visados y ciudadanía, de conformidad con el Reglamento General de Protección de Datos (UE) 2016/679; ART. 13 Y 14". | | | | | |
| DATA DI PRESENTAZIONE DELLA DOMANDA / FECHA DE PRESENTACIÓN DE LA SOLICITUD: | | D / M / A | | | |
| FIRMA DEL RICHIEDENTE / FIRMA DEL SOLICITANTE | | | FIRMA E TIMBRO DEL FUNZIONARIO CONSOLARE / FIRMA Y SELLO DEL FUNCIONARIO CONSULAR | | |

*Attesto che il connazionale, della cui identità sono certo, ha firmato in mia presenza.